

Núm. de causa: Execució OP 2000296/2016
Núm. de rotlle: TSJP-0000030/2018

SENTÈNCIA 40-2018

PARTS:

Recurrent: MINISTERI FISCAL

Recorregut: Sr. EAL
Advocat: Sr. ACA

COMPOSICIÓ DEL TRIBUNAL:

President: M. I. Sr. Yves PICOD
Magistrats: M. I. Sra. Marie CONTE
M. I. Sra. Fátima RAMÍREZ SOUTO

Andorra la Vella, vint-i-cinc de juny del dos mil divuit.

En el recurs d'apel·lació interposat contra l'aute de data 19 de març del 2018 dictat per l'Hble. Batlle instructor en el marc de l'execució de l'ordenança penal dictada en la causa de referència, seguida pels delictes menor de lesions doloses i menor de maltractament en l'àmbit domèstic, els components de la Sala Penal del Tribunal Superior de Justícia expressats al marge s'han constituït per a la vista i decisió, és ponent la M. I. **Sra. Marie CONTE.**

ANTECEDENTS DE FET

I.- RESULTANT: que l'Hble. Batlle instructor va dictar ordenança penal en data 27 de febrer del 2016, en la causa de referència, per la qual es condemnà a EAL com autor responsable:

- d'un delictes menor de lesions doloses, previst i penat a l'article 113.1 del Codi Penal, essent d'aplicació l'agreuja de reincidència, imposant-li una pena de tres mesos d'arrest nocturn condicional qualificada a justificar ocupació laboral estable i seguiment d'un tractament mèdic o psicològic en relació a la conducta d'autes amb un termini de suspensió de la pena de dos anys i una multa de 300.- euros;

- d'un delictes menor de maltractament en l'àmbit domèstic, previst i penat a l'article 114.1 del Codi Penal, imposant-li una pena de tres mesos d'arrest nocturn condicional amb un termini de suspensió de la pena de dos anys.

Dita resolució va esdevenir ferma la mateixa data en que es va dictar, en no formular les parts oposició a la mateixa.

II.- RESULTANT: que en el marc de l'execució de la dita resolució, i subseqüent a la petició formulada pel Ministeri Fiscal de data 7 de setembre del 2016, l'Hble. Batlle instructor dictà aute de data 19 de març del 2018 amb la següent part dispositiva:

"1.- Revocar parcialment la condemna de tres mesos d'arrest nocturn condicional qualificat a justificar ocupació laboral estable i seguiment d'un tractament mèdic o psicològic en relació a la conducta d'autes pel que fa al delictes menor de lesions doloses, així com la condemna de tres mesos d'arrest nocturn condicional pel que fa al delictes menor de maltractament en l'àmbit domèstic, imposades per Ordenança penal dictada el 27 de febrer del 2017 en el marc dels presents autes número 2000296/2016, establint el termini de compliment de dites penes en DOS (2) MESOS D'ARREST NOCTURN FERM, devent ingressar al centre penitenciari cada dia a les 21:00 hores i sortint-ne a les 7:00 hores de l'endemà.

2.- Continuar el procediment el curs legalment establert pel que fa a l'execució de la causa.

(...)"

III.- RESULTANT: que contra l'esmentat aute va interposar recurs d'apel·lació el Ministeri Fiscal, interessant la revocació total de la suspensió de l'execució de les dues penes.

Observa que el condemnat ha realitzat un seguiment irregular del tractament mèdic prescrit, que no ha acreditat en cap ocasió una ocupació laboral, que ha estat condemnat per fets ocorreguts en data 16 d'agost del 2016 –mitjançant ordenança penal de la mateixa data– com autor responsable dels delictes menors de maltractaments en l'àmbit domèstic, lesions doloses, injúries als agents de l'autoritat, a la pena de 5 mesos de presó ferma en règim de semilibertat.

IV.- RESULTANT: que l'advocat defensor d'EAL s'oposa al recurs, exposant que el seu defensat no té cap formació professional, sens impossible per ell de trobar un treball.

FONAMENTS DE DRET

I.- CONSIDERANT: que l'article 64 del Codi Penal relatiu a “disposicions comunes a les dues formes de suspensió de l'execució de les penes privatives de llibertat” disposa en el seu apartat 3 que si el reu és condemnat a una altra pena de privació de llibertat per raó d'un delicte comès dins del període de suspensió, el Tribunal ha d'ordenar que s'executi totalment o parcialment la pena suspesa; i en l'apartat 4 que, en cas d'incompliment de les condicions de la suspensió el Tribunal d'ofici o a instància del Ministeri Fiscal pot acordar la revocació total o parcial de la suspensió de la condemna o la modificació de les condicions.

II.- CONSIDERANT: que en ressurt dels elements obrant en autes que, pel que fa a la pena de 3 mesos d'arrest nocturn condicional qualificat, el condemnat EAL ha realitzat un seguiment irregular del tractament prescrit, tal i com s'exposa dels diferents informes emesos per l'Hospital Nostra Senyora de Meritxell i la UCA, havent només acreditat el propi condemnat a la vista de primera instància, dues visites el 27-11-2017 i el 19-12-2017, sigui un any després de la fermesa de la decisió condemnatòria i manifestant que des del mes d'octubre no anava a la UCA ja que no té vehicle i no té temps d'anar-hi.

El condemnat només ha manifestat que treballava des del primer d'octubre del 2017, no havent-se acreditat de cap manera tal extrem, no justificant tampoc les recerques de feina infructuoses.

D'altra banda, EAL ha estat condemnat en data 16 d'agost del 2016, per fets ocorreguts dins el termini de suspensió, i reincident en delictes menors de maltractament en l'àmbit domèstic i lesions doloses.

Aquesta Sala observa que l'ordenança penal de data 27 de febrer del 2016 ja havia retingut l'aplicació de l'agreujant de reincidència de l'article

30.7 del Codi Penal; que de l'examen del registre d'antecedents penals se'n desprèn que l'interessat anteriorment a l'ordenança penal del 27 de febrer del 2016 va ser condemnat en 9 ocasions; i que ja es va beneficiar de mesures de suspensió condicional qualificada o simple de l'execució de les penes pronunciades, però no en va treure profit per reinserir-se i evitar la reincidència.

III.- CONSIDERANT: que en aquestes condicions, convé estimar el recurs interposat pel Ministeri Fiscal i revocar totalment la suspensió e l'execució de les penes imposades per ordenança penal de data 27 de febrer del 2016.

Vistes la Constitució, El Codi Penal, el Codi de Procediment Penal, la jurisprudència d'aplicació, i altres fonts del Dret del Principat d'Andorra,

DECISIÓ

La Sala Penal del Tribunal Superior de Justícia d'Andorra, en nom del poble andorrà, decideix:

1.- Estimar el recurs d'apel·lació interposat pel Ministeri Fiscal.

2.- Revocar l'acte de data 19 de març del 2018 dictat per l'Hble. Batlle instructor en el marc de l'execució de la causa de referència i, en conseqüència, revocar totalment la suspensió de l'execució de les condemes imposades per Ordenança penal dictada el 27 de febrer del 2017 en el marc dels presents autes número 2000296/2016, establint el termini de compliment de dites penes en SIS (6) MESOS D'ARREST NOCTURN FERM, devent ingressar al Centre Penitenciari cada dia a les 21:00 hores i sortint-ne a les 7:00 hores de l'endemà.

3.- Declarar d'ofici les despeses processals causades pel recurs.

Aquesta sentència és ferma i executiva.

Manem que, una vegada notificada la present sentència a totes les parts, es retorni la causa a la Batllia, amb certificació de la present sentència, per al seu compliment i execució.

Així, per aquesta nostra sentència, definitivament jutjant, ho manem i signem.